

NIEBOGOBOJNY (116) (ai)

W pisowni łącznej (14), w rozłącznej (2).

e oraz wszystkie o jasne.

sg m N niebogobojny (4). ◇ D niebogobojn(e)mu (1). ◇ A niebogobojny (1). ◇ V niebogobojny (1). ◇ pl N m pers niebogobojni (1). ◇ G niebogobojnych (2). ◇ D niebogobojnym (1). ◇ A m pers niebogobojn(e) (1). ◇ I m niebogobojnymi (1). ◇ V m pers niebogobojni (3).

Sł stp, Cn, Linde brak.

1. Nie bojący się Boga; niepobożny; impius, irreligiōsus, a religione remotus *Mącz (14)* : O zapamiętali [!] y niebogobojni ludzie zbawienia swego/ tze muż tak piśmo święte wywracacie. *KrowObr 143v, 124v, 160; Impius, pio contratrium, Niebogobojny/ Niepobożny/ Niezbożny/ Przesdużny/ Zły/ Nie máyący Bogá przed oczimá. Mącz 301d, 235a, 351c.*

W przeciwstawieniu: »niebogobojny ... pobożny« (1): ktorzy [zwodnicy] wyliczaiąc złe/ niedobrych á niebogobojnych ludzi [...] sprawy y nie chrześcijánłkie obyczáie: dobrych á pobożnych ludzi spraw świętych á chrześcijánłkich pośtepkow nie wřpomináią *ReszList 156.*

Szeregi: »niedobry a niebogobojny« (1): *ReszList 156 cf W przeciwstawieniu.*

»niebogobojny i niewstydlivy« (1): Niebył nigdy takowy żądny Dyoklecyanus/ [...] áni żadny Káligulá/ iákowi łá ci niebogobojni y niewřthydliwi Mřzarze *KrowObr 177. [Ponadto w połączeniu szeregowym 1 r.]*

W przem (2) : O krámárze niebogobojni/ tze muż zdomu Bożego vtzyniliście Lotrowłką iáłłkinią? *KrowObr 77v, 72.*

a. W funkcji rzeczownika (1) :

W połączeniu szeregowym (1): Izałz ty niewiełz? iż zakon Boży/ nieiełt řprawiedliwemu połtáwiony/ ále nieřprawiedliwym / y niepořłufznym/ y niepobożnym/ y grzeřzácym/ niewřtydliwym/ y niebogobojnym/ morderzom oycow/ y matek *KrowObr 227v.*

a. Niegodziwy, niemoralny (3) : Abowiem z Láćinłkiego niespráwnego pińania/ wielkie częłto řpory między niebogobojnymi Prokuratorami rořtą: gdzie łłowo álbo wyrozumienie wátpliwe włápic mogá/ á ná nie iáko Kot ná Myłz dybią/ przes co wiele kroć řprawiedliwołć tępią y przedłżáią *GroicPorz ev, z3v.*

Szereg: »niepobożny a niebogobojny« (1): Ale nie pobożnemu á nie bogobojnemu Rzecznikowi/ kiedyř Stá álbo dwu nie obiecał/ [...] niedbále twoię rzecz řprawował *GroicPorz e4v.*

2. Nie znający prawdziwego Boga, nienawrócony; pogański; profanus *Calep (2)* :

W połączeniach szeregowych (2): gdy obaczył [Wojciech] lud w Czechách nieworny/ błędliwy/ vporny/ niebogobojny (bo ielzczo było wiele pogánow) řzedł potym precz *BielKron 323v; Calep 854b.*

Synonimy: **1.** *bezduszny, niepobożny, niezbożny, przedsuszny; **2.** *niepoświęcony, pogański.**

Cf **BOGOBOJNY**